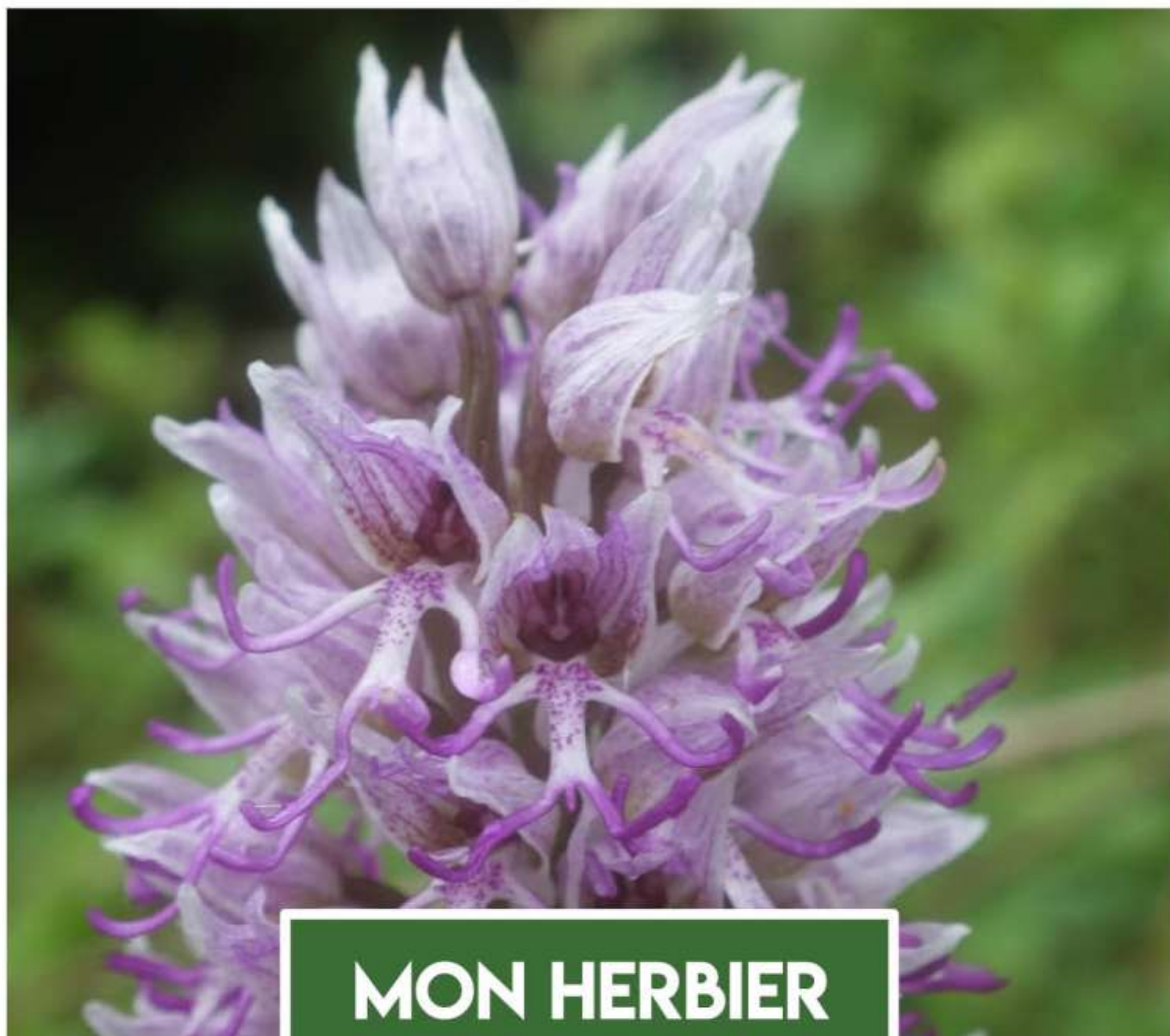


MURS

flore des chemins ruraux



**MON HERBIER
CHÂTILLONNAIS**

Avec ce guide, cultivez votre savoir des plantes locales tout en vous ressourçant dans les différents espaces verts du Châtillonnais en Berry !

Vous pouvez retrouver et télécharger tous nos dépliants sur notre site internet:

berry-touraine-valdeloire.com

~~~ MU12 Mars 2024 ~~~

# Avertissement

Ce dépliant est un recueil d'observations et n'a pas vocation à être un inventaire botanique: les critères d'esthétique, de rareté ou d'invasibilité n'entrent pas en considération, un pissenlit a autant sa place qu'une spirée de Canton.

Il permet au promeneur de trouver le nom des plantes d'un lieu en fonction d'une période donnée et d'une couleur (cf. calendrier de floraison).

Pour obtenir des détails sur les espèces présentées le lecteur pourra, muni du nom latin de la plante, se reporter (notamment) aux sites:

- le réseau des botanistes francophones: [tela-botanica.org](http://tela-botanica.org)
- Obs'Indre, géré par l'association Indre Nature: [obsindre.net](http://obsindre.net)

ou aux très nombreux ouvrages traitant de botanique

Les photos utilisées sont © Franck LEJARD.

Elles ont toutes été prises dans les communes du Châtillonnais en Berry: Arpheuilles, Châtillon-sur-Indre, Cléré-du-bois, Fléré-la-rivière, Clion-sur-Indre, Le Tranger, Murs, Palluau-sur-Indre, Saint-Cyran-du-Jambot, Saint-Médard.

Les fonds de cartes topographiques utilisés sont © les contributeurs d'OpenStreetMap, sous la licence ODbL (Open Database License).



# La promenade

Cette promenade offre une grande variété de biotopes: chemin ruraux, bords d'étang, bords de forêts.

C'est parti pour un parcours de 4,5 km.

Garez-vous au niveau de l'église (parking du terrain de boules).

Remontez la D43 sur une centaine de mètres, en direction de Chatillon, jusqu'au panneau «Sentier de Randonnée».

Prenez le sentier de randonnée et le suivez-le jusqu'au lieu-dit «Bourreau» (fléchage jaune).

Au niveau de «Bourreau», prenez la route goudronnée, puis suivez le D21 jusqu'au point de stationnement.

## Suivez le tracé GPS sur google-maps\*

1) Scannez ce code avec votre smartphone\*

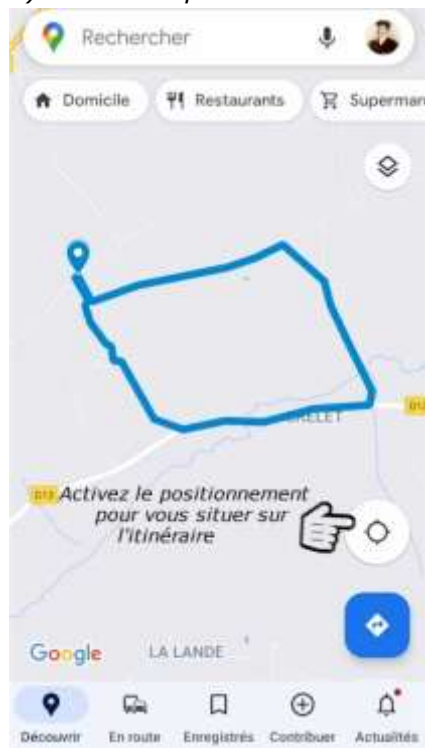


ou utilisez ce lien  
[otc36700.fr/56a6](https://otc36700.fr/56a6)

2) Masquez la légende



3) Activez le positionnement GPS

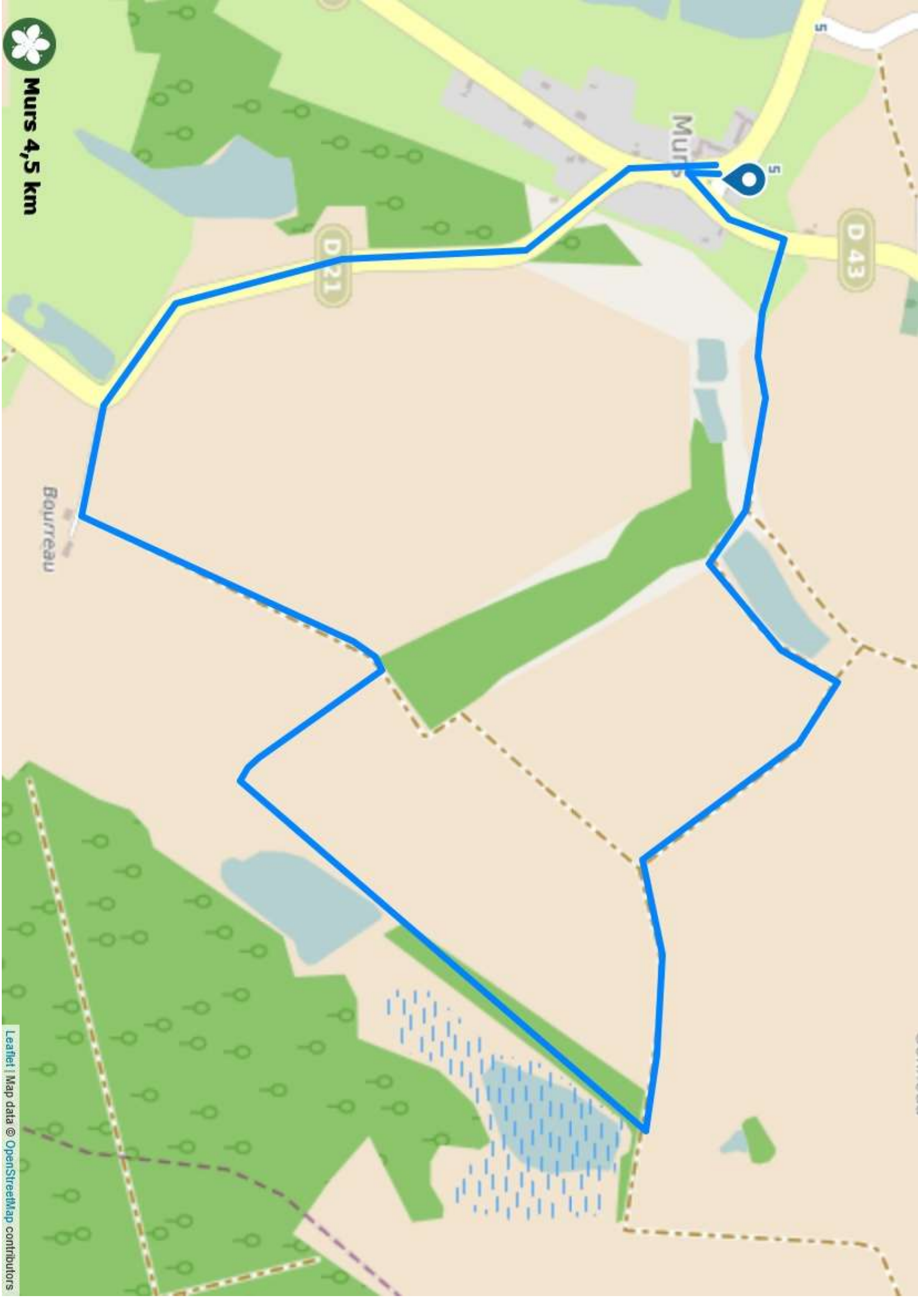


\* pour l'utiliser cette fonction, vous devez avoir un compte google sur votre smartphone.

\*\* éventuellement, il vous sera proposé d'ouvrir un lien, avec une application: ouvrez ce lien avec CHROME ou MAPS.



**Murs 4,5 km**



# Présentation des plantes

---

Nom vernaculaire de la plante

Autre nom vernaculaire

*Nom latin, en italique*

**Famille, en caractères gras**



Nom anglais



Période de floraison et couleur de la fleur



Plante faisant partie de la Flore Vasculaire du Centre Val de Loire

Les statuts d'indigénat, les indices de rareté, et les statuts de protection proviennent du catalogue du Conservatoire Botanique National du Bassin Parisien <https://cbnbp.mnhn.fr/cbnpb>

Les données de floraison, couleur et chorologie proviennent du fichier baseflor (© Philippe Julve, Licence CC-BY-SA) et de différentes Flores.



Plante exogène





# Le nom des plantes

Les plantes ont un nom latin et un nom français (le nom vernaculaire) et appartiennent à une famille. Le *Nom latin* est unique pour une plante, il est toujours écrit en *italique* et il est composé de deux éléments: le Genre et l'espèce.

Même si, avec un peu d'habitude, le nom latin est un bon indicateur : arvensis «des champs», sylvestris «des bois», japonica «du japon», il faut admettre que nombre de noms restent particulièrement abstraits, même pour un latiniste (Taraxacum, Ornithogalum, Alopecurus, ...).

Le nom français ne suit pas la logique binominale, et malheureusement une plante peut avoir des noms différents suivant la province, ou un même nom peut désigner plusieurs plantes (l'herbe aux charpentiers vaut pour l'Achillée mille-feuille et la Brunelle commune), donc il n'est pas possible d'en faire une clef de classement fiable.

Cependant c'est un nom qui est souvent imagé, qui raconte une histoire ou un usage et sera par conséquent plus facilement mémorisable : le genêt à balai servait à fabriquer ... des balais, la dame d'onze heures s'ouvre en fin de matinée, la sauge des bois ... pousse dans ... les bois, les herbes, qu'elles soient «de saint-jean», «de saint-jacques», «aux verrues», «aux sorcières», ... sont probablement les plus évocatrices de notre patrimoine et donnent souvent envie de chercher plus loin.

La liste des plantes de ce dépliant présentera donc les deux noms: le nom vernaculaire pour son côté imagé et mnémonique, le nom latin pour son caractère encyclopédique, et sera classée par nom vernaculaire.



La **famille**, quant à elle, est un indicateur de caractéristiques :


- les **Brassicaceae** ont une inflorescence en grappe (Alliaire, Moutarde des champs, Cardamine de prés, ...),
- les **Fabaceae** ont des fruits en gousse (Arbre de Judée, Acacia, Ajonc, Lotier, Luzerne, Trèfle...).

Illustration: fleurs de **Lamiaceae**

Alliaire

*Alliaria petiolata*

**Brassicaceae**

 Avril-Juin, Blanc

 Indigène Très commun


 Garlic Mustard



Aubrietie deltoïde

*Aubrieta deltoidea*

**Brassicaceae**

 Mars-Juin, Bleu

 méditerranéen oriental

 Aubretia





Aubépine à un style

Epine noire

*Crataegus monogyna*

**Rosaceae**

 Avril-Juin, Blanc

 Indigène Extrêmement commun

 Hawthorn



Bourrache officinale

*Borago officinalis*

**Boraginaceae**

 Avril-Septembre, Bleu

 Sténonaturalisé Très rare

 européen méridional

 Borage





Bryone dioïque

*Bryonia dioica*

**Cucurbitaceae**



Mai-Août, Vert



européen méridional



White Bryony



Bugle rampante

*Ajuga reptans*

**Lamiaceae**



Avril-Juillet, Bleu



Indigène Très commun



Bugle



Bugrane épineuse

*Ononis spinosa*

**Fabaceae**



Juin-Septembre, Rose



Indigène Très commun



Spiny Restharrow



Cabaret-des-oiseaux

*Dipsacus fullonum*

**Caprifoliaceae**



Juillet-Septembre, Rose



Indigène Très commun



Wild Teasel






Campanule gantelée  
*Campanula trachelium*

**Campanulaceae**

 Juin-Septembre, Bleu

 Indigène Assez rare

 Nettle-leaved Bellflower




Carotte sauvage

*Daucus carota*

**Apiaceae**

 Mai-Octobre, Blanc


 Indigène Extrêmement commun




Centranthe rouge

*Centranthus ruber*

**Caprifoliaceae**

 Mai-Septembre, Blanc, rose

 Cultivé ou planté

 méditerranéen-atlantique

 Red Valerian




Charme commun

*Carpinus betulus*

**Betulaceae**

 Avril-Mai, Jaune

 Indigène Extrêmement commun

 Hornbeam





Chèvrefeuille des bois  
*Lonicera periclymenum*  
Caprifoliaceae

- 🦋 Juin-Septembre, Blanc
- 🕒 Indigène Extrêmement commun
- 🇬🇧 Honeysuckle



Chêne pédonculé  
*Quercus robur*  
Fagaceae

- 🦋 Avril-Mai, Jaune
- 🕒 Indigène Extrêmement commun
- 🇬🇧 Pedunculate Oak



Clématite des haies  
*Clematis vitalba*  
Ranunculaceae

- 🦋 Juin-Août, Blanc
- 🕒 Indigène Très commun
- 🇬🇧 Traveller's-joy



Cormier  
*Sorbus domestica*  
Rosaceae

- 🦋 Avril-Juin, Blanc
- 🕒 Indigène Rare
- 🇬🇧 Service-tree





Cotonéaster  
*Cotoneaster dammeri*

**Rosaceae**

✿ Mai, Blanc

✦ chine centrale

🇬🇧 Bearberry Cotoneaster



Coucou

Primevère officinale

*Primula veris*

**Primulaceae**

✿ Mars-Avril, Jaune

📍 Indigène Extrêmement commun

🇬🇧 Cowslip



Epilobe hérissé

*Epilobium hirsutum*

**Onagraceae**

✿ Juin-Septembre, Rose

📍 Indigène Très commun

🇬🇧 Great Willowherb



Epilobe à tige carrée

*Epilobium tetragonum*

**Onagraceae**

✿ Juin-Septembre, Rose

📍 Indigène Très commun

🇬🇧 Square-stalked Willowherb





Erable champêtre

*Acer campestre*

**Sapindaceae**

🌸 Mai, Vert

🕒 Indigène Très commun

🇬🇧 Field Maple



Eupatoire à feuilles de chanvre

*Eupatorium cannabinum*

**Asteraceae**

🌸 Juillet-Août, Rose

🕒 Indigène Très commun

🇬🇧 Hemp-agrimony



Euphorbe à tête jaune-d'or

*Euphorbia flavicoma*

**Euphorbiaceae**

🌸 Avril-Juin, Jaune

🕒 Indigène Très rare



Fougère aigle

*Pteridium aquilinum*

**Dennstaedtiaceae**

🌸 Juillet-Octobre, \_

🕒 Indigène Très commun

🇬🇧 Bracken





Frêne élevé  
*Fraxinus excelsior*

**Oleaceae**

🦋 Avril-Mai, Marron

🕒 Indigène Extrêmement  
commun

🇬🇧 Ash



Fusain d'europe  
*Euonymus europaeus*

**Celastraceae**

🦋 Avril-Mai, Blanc

🕒 Indigène Extrêmement  
commun



Gaillet croisette  
*Cruciata laevipes*

**Rubiaceae**

🦋 Avril-Juin, Jaune

🕒 Indigène Très commun

🇬🇧 Crosswort



Gaillet gratteron  
*Galium aparine*

**Rubiaceae**

🦋 Juin-Octobre, Blanc

🕒 Indigène Extrêmement  
commun

🇬🇧 Cleavers





Genêt à balai  
*Cytisus scoparius*

**Fabaceae**

🦋 Avril-Juillet, Jaune

🕒 Indigène Extrêmement  
commun

🇬🇧 Broom



Gesse hérissée  
*Lathyrus hirsutus*

**Fabaceae**

🦋 Mai-Juillet, Bleu

🕒 Indigène Assez rare

🇬🇧 Hairy Vetchling



Grande consoude  
*Symphytum officinale*

**Boraginaceae**

🦋 Mai-Juillet, Bleu, blanc, rose

🕒 Indigène Assez commun

🇬🇧 Common Comfrey



Gui des feuillus  
*Viscum album*

**Santalaceae**

🦋 Mars-Mai, Jaune

🕒 Indigène Commun

🇬🇧 Mistletoe





Géranium découpé  
*Geranium dissectum*

**Geraniaceae**

✿ Mai-Août, Rose

🕒 Indigène Extrêmement  
commun

🇬🇧 Cut-leaved Crane's-bill



Herbe à robert

*Geranium robertianum*

**Geraniaceae**

✿ Avril-Septembre, Rose

🕒 Indigène Extrêmement  
commun

🇬🇧 Herb-Robert



Inule à feuilles de saule

*Inula salicina*

**Asteraceae**

✿ Juin-Août, Jaune

🕒 Indigène Très rare

🇬🇧 Irish Fleabane



Lierre terrestre

*Glechoma hederacea*

**Lamiaceae**

✿ Mars-Mai, Bleu

🕒 Indigène Extrêmement  
commun

🇬🇧 Ground-ivy





Marronnier d'inde  
*Aesculus hippocastanum*  
**Sapindaceae**

- 🦋 Mai, Blanc
- 📍 Cultivé ou planté
- 🌍 introduit (balkans)
- 🇬🇧 Horse-chestnut [tree]



Muflier à grandes fleurs  
Gueule-de-lion  
*Antirrhinum majus*  
**Plantaginaceae**

- 🦋 Mai-Septembre, Blanc, rose
- 📍 Cultivé ou planté
- 🌍 européen méridional
- 🇬🇧 Snapdragon



Muscari à toupet  
*Muscari comosum*  
**Asparagaceae**

- 🦋 Avril-Juillet, Bleu
- 📍 Indigène Assez commun
- 🇬🇧 Tassel Hyacinth



Myosotis des champs  
*Myosotis arvensis*  
**Boraginaceae**

- 🦋 Avril-Octobre, Bleu, rose
- 📍 Indigène Très commun
- 🇬🇧 Field Forget-me-not







Noisetier

Coudrier

*Corylus avellana*

**Betulaceae**

 Janvier-Mars, Jaune

 Indigène Extrêmement commun

 Hazel



Noyer commun

*Juglans regia*

**Juglandaceae**

 Avril-Mai, Vert

 Eurynaturalisé Assez commun

 eurasiatique méridional


 Walnut




Oeil-de-perdrix

*Lychnis flos-cuculi*

**Caryophyllaceae**

 Mai-Juillet, Rose


 Indigène Commun



Orchis pourpre

*Orchis purpurea*

**Orchidaceae**

 Avril-Juin, Blanc

 Indigène Assez rare

 Lady Orchid








Orchis singe

*Orchis simia*

**Orchidaceae**

 Avril-Juin, Blanc

 Indigène Très rare

 Monkey Orchid




Origan commun

*Origanum vulgare*

**Lamiaceae**

 Juin-Septembre, Rose

 Indigène Commun

 Wild Marjoram



Ornithogale des pyrénées


Aspergette

*Loncomelos pyrenaicus*

**Asparagaceae**

 Mai-Juillet, Blanc

 Indigène Assez commun

 Spiked Star-of-Bethlehem



Passerage champêtre

*Lepidium campestre*

**Brassicaceae**

 Juin-Juillet, Blanc

 Indigène Assez rare

 Field Pepperwort





## Patte d'ours

Berce commune

*Heracleum sphondylium*

### Apiaceae

🦋 Juin-Septembre, Blanc

📍 Indigène Extrêmement commun

🇬🇧 Hogweed



## Pin sylvestre

*Pinus sylvestris*

### Pinaceae

🦋 Mai-Juin, Jaune, rose

📍 Eurynaturalisé Assez commun

🌐 eurasiatique

🇬🇧 Scots Pine



## Reine des prés

*Filipendula ulmaria*

### Rosaceae

🦋 Juin-Août, Blanc

📍 Indigène Commun

🇬🇧 Meadowsweet



## Rosier des chiens

Rosier des haies

*Rosa canina*

### Rosaceae

🦋 Mai-Juillet, Blanc, rose

📍 Indigène

🇬🇧 Dog-rose





Salicaire commune

Salicaire pourpre

*Lythrum salicaria*

**Lythraceae**

🦋 Juin-Septembre, Rose

🕒 Indigène Extrêmement commun

🇬🇧 Rainbow weed, Spiked loosestrife, Purple-loosestrife



20/06/2022



05/07/2020

Saule blanc

*Salix alba*

**Salicaceae**

🦋 Avril-Mai, Jaune

🕒 Indigène Commun

🇬🇧 White Willow



02/06/2020



02/06/2020

Saule marsault

*Salix caprea*

**Salicaceae**

🦋 Mars-Avril, Vert

🕒 Indigène Assez commun

🇬🇧 Goat Willow



26/03/2021



10/10/2020

Stellaire holostée

*Stellaria holostea*

**Caryophyllaceae**

🦋 Avril-Juin, Blanc

🕒 Indigène Très commun

🇬🇧 Greater Stitchwort



22/03/2021



27/03/2023



Sureau noir  
*Sambucus nigra*  
Viburnaceae

🦋 Juin-Septembre, Blanc  
🕒 Indigène Extrêmement  
commun  
🇬🇧 Elder



Sureau yèble  
*Sambucus ebulus*  
Adoxaceae

🦋 Juin-Août, Blanc  
🕒 Indigène Assez rare  
🇬🇧 Dwarf Elder



Tamier commun  
*Dioscorea communis*  
Dioscoreaceae

🦋 Mars-Juillet, Vert  
🕒 Indigène Très commun  
🇬🇧 Black Bryony



Troène commun  
*Ligustrum vulgare*  
Oleaceae


🦋 Mai-Juillet, Blanc  
🕒 Indigène Extrêmement  
commun  
🇬🇧 Wild Privet





Véronique petit chêne

*Veronica chamaedrys*

**Plantaginaceae**

 Avril-Juillet, Bleu

 Indigène Extrêmement  
commun

 Germander Speedwell




# Calendrier de floraison

## Janvier-Mars

Noisetier 


## Mars-Avril

Coucou 

Saule marsault 

## Mars-Mai


Lierre terrestre 

Gui des feuillus 

## Mars-Juin


Aubrietie deltoïde 

## Mars-Juillet

Tamier commun 


## Avril-Mai

Charme commun 

Fusain d'europe 

Frêne élevé 


Noyer commun 

Chêne pédonculé 


Saule blanc 

## Avril-Juin

Alliaire 

Aubépine à un style 


Gaillardet croisettes 

Euphorbe à tête jaune-d'or 

Orchis pourpre 


Orchis singe 


Cormier 

Stellaire holostée 

## Avril-Juillet

Bugle rampante 


Genêt à balai 

Muscari à toupet 


Véronique petit chêne 

## Avril-Septembre

Bourrache officinale 


Herbe à robert 


## Avril-October

Myosotis des champs 

## Mai

Erable champêtre 

Marronnier d'inde 

Cotonéaster 


## Mai-Juin

Pin sylvestre 

## Mai-Juillet


Gesse hérissée 

Troène commun 

Ornithogale des pyrénées 

Oeil-de-perdrix 

Rosier des chiens 


Grande consoude 

## Mai-Août

Bryone dioïque 


Géranium découpé 

## Mai-September


Muflier à grandes fleurs 

Centranthe rouge 

## Mai-October


Carotte sauvage 


## Juin-Juillet

Passerage champêtre 

## Juin-Août


Clématite des haies 

Reine des prés 


Inule à feuilles de saule 


Sureau yèble 


## Juin-September


Campanule gantelée 

Epilobe hérissé 


Epilobe à tige carrée 


Patte d'ours 

Chèvrefeuille des bois 

Salicaire commune 

Bugrane épineuse 


Origan commun 

Sureau noir 


## Juin-October

Gaillardet gratteron 


## Juillet-Août

Eupatoire à feuilles de chanvre 

## Juillet-September

Cabaret-des-oiseaux 

## Juillet-October

Fougère aigle 













# OFFICE DE TOURISME DU CHÂTILLONNAIS EN BERRY

## Bureau d'accueil de Châtillon-sur-Indre

5 place du Vieux Châteaux  
36700 Châtillon-sur-Indre  
+33(0) 2 54 38 74 19  
chatillon.tourisme@orange.fr

## Bureau d'accueil de Palluau-sur-Indre

19 place Frontenac  
36500 Palluau-sur-Indre  
+33(0) 2 54 37 98 09  
palluau.tourisme@orange.fr